

ENGIN / EQUIPMENT



ISOTHERME <i>INSULATED</i>	REFRIGERANT <i>REFRIGERATED</i>	FRIGORIFIQUE <i>MECHANICALLY REFRIGERATED</i>	CALORIFIQUE <i>HEATED</i>	FRIGORIFIQUE ET CALORIFIQUE <i>MECHANICALLY REFRIGERATED AND HEATED</i>	A TEMPERATURE MULTIPLE <i>MULTI-TEMPERATURE</i>
-------------------------------	------------------------------------	--	------------------------------	--	--

ATTESTATION ATP/ ATP CERTIFICATE N° ATPD0625043518

Délivrée conformément à l'accord relatif aux transports internationaux de denrées périssables et aux engins spéciaux à utiliser pour ces transports
/issued pursuant to the Agreement on the International Carriage of Perishable Foodstuffs and on the Special Equipment to be Used for such Carriage (ATP.)

- Autorité délivrant l'attestation / Issuing authority: **Cemafroid SAS, 5 avenue des Prés CS 20029, 94266 FRESNES (FRANCE)**
- L'engin / Equipment: **CAMION ISUZU**
- Numéro d'immatriculation : **HG-298-WT** Numéro d'identification du véhicule : **JAANPR75HR7101225**
/ Identification number / Vehicle Identification number
Donné par / Alloted by: **Lamberet sas Les Teppes 01380 SAINT-CYR-SUR-MENTHON (France)**
Numéro de série de la caisse isotherme : **Lamberet, 25-FLC-5T8-1C-OT3, n° 151432001**
/ Insulated box serial number
- Appartenant à ou exploité par : **BRUNO SIEBERT 1 RUE ERLER 67120 ERGERSHEIM (France)**
/ Owner or operated by
- Présenté par / Submitted by: **Lamberet s.a.s Les Teppes 01380 Saint-Cyr-sur-Menthon (France)**

- Est reconnu comme / Is approved as : **FRIGORIFIQUE RENFORCÉ DE CLASSE C (FRCX)**

- Avec un (ou plusieurs) dispositif(s) thermique(s) / With one (or more) thermal appliance(s) which is (are)

- 6.1.1 ~~Autonome;~~ / ~~Independent;~~

Thermo King, V600X MAX (10,20,30,50), R452A, BCN1278198

- 6.1.2 Non autonome; / Not independent;

- 6.1.3 ~~Amovible~~ / ~~Removable;~~

- 6.1.4 Non amovible; / Not removable;

- Base de délivrance de l'attestation / Basis of the issue of the certificate :

- 7.1 Cette attestation est délivrée sur la base / This certificate is issued on the basis of :

- 7.1.1 ~~Des essais de l'engin;~~ / ~~Test of the equipment;~~

- 7.1.2 De la conformité à un engin de référence; / Conformity with a reference item of equipment;

- 7.1.3 ~~D'un contrôle périodique;~~ / ~~A periodic inspection;~~

- 7.2 Indiquer / Specify:

Caisse / Box

Dispositif thermique / thermal appliance

- 7.2.1 La station d'essai / the testing station :

Cemafroid site de fresnes - 94 - Val de Marne (France) Isq-labet - 99 - Hors France (Portugal)

- 7.2.2 La nature des essais / the nature of the tests :

Détermination du coefficient d'isothermie

Détermination de la puissance frigorifique

- 7.2.3 Le (ou les) numéro(s) du (ou des) procès-verbal :
de référence / the number(s) of the report(s)

T7797 2025/10/05

10A00179 2022/02/01

- 7.2.4 La valeur du coefficient K / the K-coefficient : **0,39 W/m².°C**

- 7.2.5 La puissance frigorifique utile à la température extérieure de 30°C
et à la température intérieure / The effective refrigerating capacity
at an outside temperature of 30°C and an inside temperature of :

	Puissances Nominales / Nominal capacity	ES600	-	-
0°C	6538 W	6538 W	-	-
-10°C	4814 W	4814 W	-	-
-20°C	3473 W	3473 W	-	-

- 7.2.6 Taux de changement d'air à l'heure / air change rate : **150,09 Vol./h**

- Nombre d'ouvertures et d'équipements spéciaux / Number of openings and special equipment :

- 7.3.1 Nombre de portes / Number of doors :

2

Arrière/rear door :

1

latérale(s) /side door(s) :

1

- 7.3.2 Nombre de volets d'aération / Number of vents :

0

- 7.3.3 Dispositif pour accrocher la viande / Hanging meat equipment :

0

- 7.4 Autres / Others :

7

- Cette attestation est valable jusqu'en/ This certificate is valid until :

oct. 2031

- 8.1 Sous réserve / provided that:

- 8.1.1. Que la caisse isotherme et, le cas échéant, l'équipement thermique, soit maintenus en bon état d'entretien/ The insulated body and, where applicable, the thermal appliance is in good condition ;and

- 8.1.2. Qu'aucune modification importante ne soit apportée aux dispositifs thermiques. / No material alteration is made to the thermal appliances.

- Fait par / Done by:

**Cemafroid SAS
5 avenue des Prés CS 20029
94266 FRESNES
(FRANCE)**

10. Le / on :

2026/01/08



Accréditation n° 5-0561
Liste des sites et portées disponibles sur
www.cofrac.fr
Programme de certification P75211 des
engins de transport sous température dirigée
neufs visés par l'article L231-1 du code
rural

Cemafroid SAS
Responsable ATP / Responsible for the ATP

Le Président de CEMAFROID SAS

(Signature)

TECNEA SAS représentée par son Président Gérald CAVALIER